

Los trabajos enviados a la Revista Gastroenterología Latinoamericana deberán ajustarse a las instrucciones recomendadas por el *International Committee of Medical Journal Editors (ICMJE)*.

Se aceptarán contribuciones escritas en idioma español o en inglés consistentes en artículos de investigación, trabajos originales, casos clínicos, revisiones de temas gastroenterológicos, cartas al editor u otras contribuciones relacionadas con la gastroenterología. Las contribuciones deberán ser escritas en papel tamaño carta. Todas las páginas deberán ser numeradas en el ángulo superior derecho. Enviar los documentos en archivo Word al correo electrónico de la Sociedad Chilena de Gastroenterología: [schgastro@schge.cl](mailto:schgastro@schge.cl). La revista cuenta con un comité editorial bilingüe por lo que las contribuciones que se reciban en idioma inglés serán revisadas por pares en el idioma original.

La Revista Gastroenterología Latinoamericana cuenta con una versión oficial impresa en español y página *web* <https://gastrolat.org>. Además, en la página *web* de la Sociedad Chilena de Gastroenterología [www.sociedadgastro.cl](http://www.sociedadgastro.cl) es posible encontrar las versiones en formato PDF en español e inglés de los artículos de investigación, trabajos originales y algunos de los casos clínicos o revisiones de temas gastroenterológicos, dependiendo de la relevancia de los tópicos según lo decida el comité editorial.

Los artículos de investigación, trabajos originales, casos clínicos y revisiones de temas gastroenterológicos solicitados por el editor como parte de un tópico de interés o como resumen de una presentación de Curso de Avances o del Congreso Chileno de Gastroenterología, deben incluir un resumen en español o inglés de 250 palabras como máximo. Las cartas al editor no requieren resumen.

### I. Artículos de investigación

Los artículos de investigación no deben exceder las 2.500 palabras y deben contar en forma sistemática con las siguientes secciones las que necesariamente deben ordenarse de acuerdo a la siguiente secuencia: 1) Página del título; 2) Resumen español e inglés; 3) Introducción; 4) Material y métodos; 5) Resultados; 6) Discusión; 7) Referencias; 8) Tablas; 9) Figuras; 10) Leyendas para las figuras; 11) Agradecimientos; 12) Conflicto de intereses.

#### 1) Página del título

- debe contener la siguiente información:
- El título del trabajo en español e inglés: éste debe ser conciso, pero lo suficientemente informativo en cuanto a la naturaleza del trabajo.
  - Título abreviado, utilizado como encabezamiento en las páginas subsiguientes del trabajo. (De no más de 50 caracteres incluidos espacios y letras).
  - Nombre completo (dos apellidos) de los autores. No es necesario incluir los títulos profesionales, grados académicos y cargos de los autores. Al término de cada nombre los autores deben identificarse con un número en superíndice.
  - Nombre de las Instituciones, departamentos o secciones, a las cuales el trabajo será atribuido utilizando el número respectivo.
  - Autor responsable de la correspondencia con el comité editor con la información relativa a dirección postal, e-mail, teléfono y opcionalmente, su identificador ORCID (ir a <https://orcid.org> para más información).
  - Recuento del número de palabras.
  - Número de figuras y tablas que contiene el manuscrito.

### 2) Resumen

- Se debe enviar el resumen en español y en inglés (la revista publica ambos resúmenes). Si los autores no están en condiciones de preparar un resumen en inglés, éste será traducido por un traductor de la revista sin costo para el autor. Salvo las diferencias propias de cada idioma estos deben tener los mismos contenidos. Se recomienda emplear un modelo de resumen estructurado: antecedentes, objetivos, material y métodos, resultado y conclusiones. La extensión máxima del resumen es de 250 palabras.
- Al término de cada resumen (español/inglés) deben presentarse entre 3 y 10 palabras clave en el idioma respectivo.

### 3) Introducción

- Debe contener el contexto o antecedentes relacionados con el estudio, establecer el propósito, el objetivo de la investigación o la hipótesis del trabajo. El objetivo primario y los secundarios deben ser claros. Las referencias deben ser sólo las pertinentes y no deben incluirse datos o conclusiones del trabajo.

### 4) Material y Métodos

- Debe incluir sólo información disponible en el momento que el plan de estudio o protocolo fue escrito. Información obtenida durante la ejecución del estudio debe ser presentada en la sección resultados.
- La selección de los participantes en el estudio (pacientes, animales de laboratorio, incluyendo los controles, debe establecer claramente los criterios de inclusión y exclusión justificando estos criterios.
- Información técnica. Identifique los métodos y aparatos (indique el nombre del fabricante y dirección entre paréntesis). Describa los métodos en detalle o mencione las referencias pertinentes. Identifique los fármacos y químicos usados, con sus nombres genéricos, dosis y rutas de administración.
- Si se han efectuado experimentos en seres humanos mencione la aprobación por un comité de ética de la institución patrocinadora. Mencione si los pacientes firmaron consentimiento informado relativo a estudio realizado. Los estudios en animales debieran acompañarse de la aprobación del comité de ética respectivo.
- Estadísticas: describa los métodos estadísticos con suficientes detalles que permitan al lector con acceso a los datos originales, verificar los resultados. Acompañe cuando sea posible, valores de desviación, error estándar e intervalo de confianza.

### 5) Resultados

- Presente sus resultados en una secuencia lógica en el texto, tablas e ilustraciones, mencionando en primer lugar los hallazgos principales o más importantes.
- No repita en el texto los datos que se encuentran en las tablas o figuras.
- No duplique los datos en tablas y figuras.
- Al entregar resultados incluya información numérica no sólo porcentajes.

### 6) Discusión

- Ponga énfasis en los aspectos nuevos y relevantes del estudio y las conclusiones que se desprenden de ellos. No repita en detalle datos o materiales mencionados previamente en las secciones introducción y resultados.
- En los estudios experimentales es útil comenzar la discusión

haciendo un breve resumen de los principales hallazgos y luego explorar los posibles mecanismos para estos.

- c) Observaciones, compare sus resultados con otros estudios, establezca las limitaciones de su estudio y las implicancias para futuras investigaciones o para la práctica clínica.
- d) Relacione las conclusiones con los propósitos u objetivos del estudio.

### 7) Referencias

- No utilice un número excesivo de referencias (máximo 35 referencias), estas deberán ser preferentemente publicaciones originales, relevantes en el tema.
- Revisión de literatura nacional pertinente.
- Evite utilizar en lo posible resúmenes de Congresos como referencias, en este caso sólo mencione aquellas publicadas en revistas de circulación común.
- Al citar artículos aceptados para su publicación en otras revistas, los autores deben constatar esta situación, mencionar la revista respectiva y agregar [en prensa].
- Las referencias deben ser numeradas en el texto mediante un número entre paréntesis al final de la oración o del párrafo que se alude y en el orden que se mencionan por primera vez en el texto.
- Evite el término “comunicación personal”.
- El formato debe tener las siguientes características:
  - a) Para artículos en revistas: Apellido e inicial del nombre del o los autores en mayúscula. Mencione todos los autores con un límite de seis. Si son más de seis, mencione los seis primeros y agregue “et al”.
  - b) Considere el siguiente ejemplo como norma de puntuación:

#### **Artículo de revista:**

Jackson MW, Gordon TP, Waterman SA. Disruption of intestinal motility by calcium channel-stimulating autoantibody in type 1 diabetes. *Gastroenterology* 2004;126:819-28.

#### **Capítulo de un libro:**

Tygart G, Dixon MF. Overview. En: Northfield TC, Mendali M, Goggin PM, editors. *Helicobacter pylori* Infection. Pathophysiology, Epidemiology and Management. London: Kluwer Academic Publishers; 1993. pp.75-87.

#### **Documento descargado de página web:**

Siegel JD, Rhinehart E, Jackson M, Chiarello L and the Healthcare Infection Control Practices Advisory Committee, 2007 Guideline for Isolation Precautions: Preventing Transmission of Infectious Agents in Healthcare Settings, June 2007. Disponible en: <http://www.cdc.gov/ncidod/dhqp/pdf/guidelines/Isolation2007.pdf> [Consultado el 11 de octubre de 2008].

#### **Página web escrita por un autor:**

Seppa N. Inflammatory bowel disease hikes blood clots. *Science-News*, February, 2010. Disponible en: [http://www.sciencenews.org/view/generic/id/56174/title/Inflammatory\\_bowel\\_disease\\_hikes\\_blood\\_clots](http://www.sciencenews.org/view/generic/id/56174/title/Inflammatory_bowel_disease_hikes_blood_clots) [Consultado el 25 de julio de 2010].

### 8) Tablas

- Cada una de las tablas debe ir en doble espacio en hojas separadas. Numere las tablas en forma consecutiva en el orden en que fueron citadas por primera vez en el texto. Cada una debe presentarse con un breve título que explique su contenido.

- Sobre cada columna coloque un encabezamiento corto o abreviado.
- No use internamente en las tablas líneas horizontales o verticales.
- Las notas aclaratorias deben ir a pie de la tabla, de igual forma deben presentarse aquellas abreviaciones no estandarizadas, identificadas con asteriscos u otros símbolos \* + ±, etc.

### 9) Figuras

- Deberá entenderse por figuras cualquier ilustración que no sea tabla (Ej. Gráficos, imágenes radiológicas, de anatomía patológica, fotografías, etc.). Las figuras deberán ser ejecutadas por un dibujante profesional y enviadas en formato de alta calidad. Se aceptarán también imágenes computacionales.
- Las letras, números y símbolos en las figuras deben ser claros y de un tamaño suficiente para que sean legibles al ser reducidos en la publicación. Al presentar fotografías de pacientes, estos no deben ser identificables y las fotos deben ir acompañadas de la autorización por escrito.
- Si se desea presentar figuras previamente publicadas será indispensable incluir la autorización escrita de quien posee los derechos de autor y los agradecimientos respectivos.
- Las figuras deben estar numeradas en forma consecutiva en el orden en que son citadas por primera vez en el texto.
- Los títulos o leyendas no deben aparecer en la figura, sino que deben incluirse en la siguiente sección: Leyendas de las figuras.

### 10) Leyendas de las figuras

- Deben estar escritas a doble espacio en una página separada. Identifique cada texto correspondiente a la figura con números arábigos. Explique en la leyenda el significado de símbolos, flechas, números o letras utilizados en las figuras.

### 11) Agradecimientos

- Incluya en esta sección financiamientos relacionados con proyectos de investigación, donación de equipos, fármacos u otros.

### 12) Conflicto de intereses

- El *ICMJE* define este término como la situación en la cual un autor tiene relaciones de carácter económico o personal que puedan influenciar en forma inapropiada sus acciones.
- Se estima conveniente dejar constancia de la existencia de esta situación, aunque los autores estimen que esta circunstancia no está influenciando su juicio científico.

## II. Casos clínicos

Deben incluir un resumen de 250 palabras en español e inglés con las correspondientes palabras clave; no deben exceder las 2.000 palabras de texto y el número máximo de referencias es 20. El texto debe incluir una breve introducción, la presentación del caso, y la discusión. El formato de referencias y tablas/figuras se rige por lo explicado anteriormente.

## III. Revisiones de temas específicos

Deben incluir un resumen de 250 palabras en español e inglés con las correspondientes palabras clave; no deben exceder las 2.500 palabras de texto y el número máximo de referencias es 35. (De manera excepcional se aceptarán más referencias en caso de revisiones sistemáticas, consensos o guías clínicas). El formato de referencias y tablas/figuras se rige por lo explicado anteriormente.

**IV. Artículos de Congreso y Curso de Avances**

Deben incluir un resumen de 250 palabras en español e inglés con las correspondientes palabras clave; no deben exceder las 1.500 palabras de texto y el número máximo de referencias es 20. El formato de referencias y tablas/figuras se rige por lo explicado anteriormente.

**V. Comunicaciones breves**

Se trata de investigaciones originales, pero con un formato de reporte más breve que un artículo original. Deben incluir un resumen de 250 palabras en español e inglés, palabras clave; no deben exceder las 1.500 palabras de texto y el número máximo de referencias es 20. El formato de referencias y tablas/figuras se rige por lo explicado anteriormente.

**VI. Resumen (Abstract) para Congreso**

El resumen no debe exceder las 250 palabras en español o inglés, excluyendo título, autores y afiliaciones. No debe incluir referencias ni figuras.

**VII. Cartas al editor**

No incluyen resumen, su extensión máxima es de 500 palabras de texto y pueden incluir hasta 5 referencias. El formato de referencias se rige por lo explicado anteriormente.

**REIMPRESIONES**

Pueden ser solicitadas directamente a la empresa editorial. No se permite realizar reimpresiones o reproducciones totales o parciales del contenido editorial, por cualquier medio, por personas diferentes a la editorial encargada de la producción de la revista.

**TODOS LOS MANUSCRITOS**

- Incluir copia de aceptación de autores de transferencia de derechos. Todos los autores deben firmar.

**ACUERDO DE TRANSFERENCIA DE DERECHOS**

Considerando que la revista Gastroenterología Latinoamericana está revisando y editando mi manuscrito, los autores abajo firmantes transfieren y asignan todos los derechos de publicación a esta Revista, en caso que dicho trabajo sea publicado.

Este documento debe ser firmado por los autores del artículo y enviado junto al artículo al momento de ser presentado para revisión. Los documentos deben ser enviados por correo postal a la Sociedad Chilena de Gastroenterología, El Trovador 4280, oficina 909 Las Condes, Santiago-Chile, en formato electrónico (PDF de imagen obtenida por scanner) o enviado vía Fax: (56 2) 342 50 05.

Fecha .....

NOMBRE DEL ARTÍCULO: .....

.....

NOMBRE DEL AUTOR

FIRMA DEL AUTOR

1.- .....

2.- .....

3.- .....

4.- .....

5.- .....

6.- .....